ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXVII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . 4 „
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post . . . . 5 „
Mit Uebersendung ins Haus . . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца . 12 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXVII. Jahrgang.

№ 133. Пятница 16. Ноября. — Freitag 16. November. **1879.**

Оффиціальная Часть. Officieller Theil.

Общій Отдѣлъ. Allgemeine Abtheilung.

Швейцарскій гражданинъ Якобъ Штрекейзенъ объявилъ, что выданный ему въ городѣ Ригѣ паспортъ на жительство въ имперіи отъ 13. Ноября 1876 года, за № 50, потерянъ, а потому Лифляндскимъ Губернаторомъ предписывается всѣмъ городскимъ и земскимъ полицейскимъ мѣстамъ представить ему означенный паспортъ, если оный будетъ найденъ, съ неправильно присвоившимъ же себѣ этотъ паспортъ предъявителемъ поступить по закону.

Рига, 10. Ноября 1879 г. № 9766.

Da der schweizer Bürger Jacob Streckeisen die Anzeige gemacht hat, daß ihm das in Riga, d. d. 13. November 1876, sub Nr. 50, ertheilte Aufenthaltsbillet abhanden gekommen, so werden sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden vom Livländischen Gouverneur hierdurch beauftragt, ihm den erwähnten Paß im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 9766.

Riga, den 10. November 1879.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго Телеграфнаго Округа, состоявшимся 12. сего Ноября, телеграфистъ 4. разряда низшаго оклада Рижской Телеграфной Станціи Фрицъ Трамдахъ переводится тѣмъ же званіемъ на Венденскую Телеграфную Станцію. № 4628.

Лифляндскій Губернаторъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что имъ вновь получены чрезъ посредство типографіи Миллера въ Ригѣ пожертвованные разными лицами въ пользу погорѣльцевъ города Оренбурга 739 руб. 71 коп. № 9777.

Der Livländische Gouverneur bringt zur allgemeinen Kenntniß, daß von ihm, durch Vermittelung der Müllerschen Buchdruckerei, neuerdings 739 Rbl. 71 Kop., welche von verschiedenen Personen zum Besten der Abgebrannten der Stadt Orenburg dargebracht, empfangen worden sind. Nr. 9777.

Опредѣленія Рижской городской Думы, состоявшіяся 5. Ноября 1879 г.

(Печатается на основаніи ст. 68. Городоваго Положенія.)

Присутствовало 64 гласныхъ; предсѣдательствовалъ городской голова Бюнгнеръ, при 6. предметѣ гласный Гартманъ, при 12. предметѣ гласный Нипъ.

Первымъ предметомъ занятій было отношеніе г. Лифляндскаго Губернатора отъ 12. Октября 1879 г. за № 8775 по вопросу объ измѣненіи устава городскаго учетнаго банка и предложеніе городской Управы отъ 25. Октября 1879 года.

Согласно предложенію городской Управы опредѣлили:

На отношеніе г. Лифляндскаго Губернатора отъ 12. Октября 1879 г. за № 8775 отвѣтить, что городская Дума ходатайствуетъ объ измѣненіи устава городскаго учетнаго банка, предложенномъ правленіемъ банка, въ нижеслѣдующемъ видѣ:

1) третій отдѣлъ § 1 устава гласящій: „Въ случаѣ, если бы въ какой либо годъ убытки банка были такъ значительны, что на покрытіе оныхъ не достало бы запаснаго капитала банка и встрѣтилась бы надобность на уплату по обязательствамъ его обратить часть основнаго капитала, то городъ Рига обязанъ или пополнить сей капиталъ такъ, чтобы оный не былъ ниже первоначальной его суммы и чтобы сумма обязательствъ банка не превышала сей капиталъ болѣе чѣмъ въ десять разъ, или же приступить немедленно къ ликвидаціи банка“,

присовокупить:

„но съ тѣмъ условіемъ, чтобы при таковой ликвидаціи всѣ обязательства банка были удовлетворены сполна“.

2) § 22 (объ операціяхъ банка) дополнить слѣдующимъ 6 пунктомъ:

„Покупку и продажу, за собственный счетъ, процентныхъ бумагъ на сумму не свыше одной третьей части ввѣренныхъ банку срочныхъ вкладовъ и съ тѣмъ, чтобы бумаги негарантированныя Правительствомъ и необезпеченныя недвижимымъ имуществомъ, были пріобрѣтаемы не иначе, какъ по единогласному постановленію правленія банка въ полномъ его составѣ и чтобы сумма, затраченная на покупку сихъ послѣднихъ бумагъ, никогда не превышала 25000 руб.“

3) § 23 устава дополнить слѣдующимъ примѣчаніемъ:

„При опредѣленіи отношенія между итогомъ принятыхъ банкомъ на себя обязательствъ и собственными его капиталами, денежные вклады срочные и безсрочные и на текущій счетъ, внесенные Рижскими городскими и сословными учрежденіями, въ разсчетъ не принимаются.“

Вторымъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 25. Октября 1879 г. относительно разрѣшенія денегъ на разъѣздъ служащимъ по городскому общественному управленію чиновникамъ.

Опредѣлили: Городская Дума одобряетъ, чтобы лица, предпринимающія поѣздки по дѣламъ службы получали впредь на разъѣздъ опредѣленную сумму, размѣръ которой долженъ быть назначенъ городскою Управою по опыту для каждаго должностнаго лица, внесенъ въ смѣту расходовъ и разрѣшенъ городскою Думою при утвержденіи смѣты.

Третьимъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 29. Октября 1879 г. объ уступкѣ поземельнаго участка на расширеніе кладбища въ Кирхгольмѣ.

Согласно предложенію городской Управы единогласно опредѣлили:

1) На расширеніе Кирхгольмскаго евангелическо-лютеранскаго кладбища уступить безплатно участокъ въ два пурныхъ мѣста, а именно часть усадьбы Скильтеръ, лежащей на господской землѣ, удовлетворивъ притомъ Кирхгольмскаго арендатора соотвѣтственно понесенному убытку, или же отвести другой подходящій для устройства кладбища необработанный или обработанный но меньшей цѣнности участокъ.

2) Уполномочить городскую Управу или же чрезъ посредничество ея управленіе городскими вотчинами предпринять посему предмету надлежащія мѣры.

Четвертымъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 29. Октября 1879 г. по разрѣшенію пособія училищу Св. Анны въ Пинкенгофѣ.

Согласно предложенію церковнаго старосты Бетихера отъ 17. Сентября 1879 г., одобренному городскою Управою и управленіемъ городскими вотчинами опредѣлили:

Пока получаемый въ настоящее время доходъ съ 60,06 пурныхъ мѣстъ земли, принадлежащей Пинкенгофскому училищу Св. Анны, будетъ служить училищу обезпеченіемъ, платимой до сихъ поръ за пользованіе означенною землею откупной платы въ размѣрѣ 74 рублей 9 коп. (уступается) не взимать.

Пятымъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 1. Ноября 1879 г. относительно разрѣшенія пособія общественному училищу въ Кирхгольмѣ.

Согласно предложенію городской Управы и Управленія городскими вотчинами опредѣлили:

Кирхгольмскую корчму Лауке а равно и принадлежащія къ ней земли Кирхгольмскаго общества уступить училищу безъ взиманія откупной платы на продолжительное пользованіе и на нижеслѣдующихъ условіяхъ:

1) Городу предоставляется право прямой собственности на Кирхгольмскую корчму Лауке и право собственности на принадлежащія къ ней земли.

2) Пользованіе зданіемъ на правахъ собственности передается только для устройства училища и прекращается безъ дальнѣйшаго при употребленіи зданія для какой либо другой цѣли.

3) Кирхгольмское общество обязывается содержать перестроенную для училища корчму Лауке въ исправности на свой счетъ.

Шестымъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 1. Ноября 1879 г. о назначеніи окладовъ жалованья по управленію городскими вотчинами.

Опредѣлили: Оклады жалованья по управленію городскими вотчинами и лѣсными дачами назначить до окончательнаго назначенія штата младшимъ служащимъ по лѣсной части (лѣснымъ надзирателямъ) въ слѣдующемъ размѣрѣ:

	Руб.	Руб.
Жалованье секретарю . . .	3000	
„ бухгалтеру . . .	1200	
„ архиваріусу . . .	600	
„ землемѣру . . .	1800	
„ канцеляристу . .	600	
„ разсыльному . .	360	7560
„ смотрителю вотчинъ на правомъ берегу Двины .	2200	
Жалованье смотрителю вотчинъ на лѣвомъ берегу Двины	1800	
Жалованье смотрителю Лемзальскихъ вотчинъ	1400	5400

Примѣчаніе: Смотрители получаютъ кромѣ жалованья квартиру, но обязаны держать на свой счетъ 2. ло-

шадей на поѣздки по дѣламъ службы.

Жалованье старшему лѣсничему	2000
Квартирныя деньги ему	500
Жалованье инженеру по лѣсной части	2000
Квартирныя деньги	500
Жалованье лѣсничему въ имѣніяхъ Пинкенгофъ и Гольмгофъ	1200
Чрезвычайное добавочное жалованье, опредѣленное для него лично	300
Жалованье лѣсничему имѣнія Олай	1200
Жалованье лѣсничему имѣній Искуль и Кирхгольмъ	1200
Жалованье лѣсничему имѣній замокъ Лемзаль, Ладенгофъ и Вилкенгофъ	600
Примѣчаніе: Имѣется въ виду передать лѣсничему надсмотръ за Лемзальскими вотчинами, но съ тѣмъ условіемъ, чтобы онъ держалъ себѣ помощника.	
Жалованье младшему лѣсничему имѣнія Дрейлингсбушъ	400
Примѣчаніе: Имѣется въ виду передать старшему лѣсничему кромѣ обязанностей по службѣ особенное завѣдываніе управленіемъ лѣсными дачами имѣнія Дрейлингсбушъ.	
	9900
Итого	22860

Седьмымъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 1. Ноября 1879 г. по вопросу о завѣщаніи Жемса Армстета въ пользу города Риги.

Опредѣлили: Слѣдующую по завѣщанію Жемса Армстета городу Ригѣ часть наслѣдства принять, соглашаясь на установленное завѣщателемъ особое назначеніе капитала и уполномочить городскую Управу объявить надлежащимъ образомъ выраженное городскою Думою отъ имени города изъявленіе воли и вообще заступать интересъ города по сему предмету.

Восьмымъ предметомъ занятій были предложенія городской Управы отъ 1. Ноября 1879 г. коимъ предполагалось принять гарантію по третьей Балтійской сельско-хозяйственной центральной выставкѣ и освободить предназначенные для выставки предметы отъ торговыхъ и корабельныхъ сборовъ, взимаемыхъ въ пользу города.

Единогласно опредѣлили:

1) Городъ принимаетъ гарантію по третьей Балтійской центральной сельско-хозяйственной выставкѣ, имѣющей быть въ 1880 году, но не выше 1250 рублей.

2) Привозимые въ Ригу предметы для выставки освободить отъ взимаемыхъ въ пользу города торговыхъ сборовъ ($^1/_8$% со стоимости товаровъ).

Девятымъ предметомъ занятій былъ докладъ коммисіи занимавшейся предварительнымъ разсмотрѣніемъ вопроса объ устройствѣ правильной ѣзды по улицамъ.

Опредѣлили: Прежде нежели начать разсмотрѣніе предложенныхъ коммисіею „правилъ о ѣздѣ по улицамъ" испросить заключеніе Рижской Управы Благочинія не только по предлагаемымъ правиламъ но и по приложенному къ нимъ докладу коммисіи.

Десятымъ предметомъ занятій было предложеніе городской Управы отъ 29. Октября 1879 г. по выбору засѣдателя въ статистическую коммисію.

Городская Управа заявляетъ, что членъ городской Управы А. фонъ Этингенъ избранъ ею въ предсѣдатели статистической коммисіи и что гласный Е. фонъ Бетихеръ согласно состоявшемуся уже прежде опредѣленію городской Думы, въ качествѣ замѣстителя члена городской Управы Этингена, безъ дальнѣйшаго поступаетъ въ Коммисію первымъ засѣдателемъ, такъ что остается только избрать втораго засѣдателя.

Опредѣлили: Заявленіе городской Управы записать, и согласно § 34 и 32 временныхъ правилъ дѣлопроизводства составить для выбора замѣстителя въ статистическую коммисію списокъ кандидатамъ, самый же выборъ произвести на слѣдующемъ засѣданіи.

По немедленно произведенному счету голосовъ въ кандидатскій списокъ были внесены: гласный Вильмъ, избранный 15 голосами, Профессоръ Авг. Ливенталь, избранный 13 голосами.

Одинацатымъ предметомъ занятій былъ выборъ замѣстителя въ правленіе сберегательной кассы.

Пресѣдатель заявилъ, что гласный І. К. Кохъ, принужденный къ тому другими занятіями по службѣ, сложилъ съ себя должность замѣстителя въ правленіи сберегательной кассы и что по сему слѣдуетъ произвести новый выборъ.

Съ общаго согласія избранъ:

купецъ Зигисмундъ Бауманъ.

Двѣнадцатымъ предметомъ занятій было прошеніе Попечительства глазной лечебницы вдовы Реймерсъ отъ 29. Октября 1879 г. о пріостановленіи исполненія предписанія городской Управы отъ 8. Октября 1879 г. касательно отвода нечистотъ изъ отхожихъ мѣстъ лечебницы.

Опредѣлили: Приведеніе въ дѣйствіе предписанія городской Управы отъ 8. Октября с. г. по которому подлежитъ замуровать и закрыть трубы соединяющія отхожія мѣста глазной лечебницы Реймерсъ со стокомъ въ городской каналъ и устранить происходящіе отъ сего недостатки отложить до тѣхъ поръ, пока не состоится рѣшенія городской Думы по переданной ей жалобѣ Попечительства глазной лечебницы вдовы Реймерсъ отъ 29. Октября с. г.; о таковомъ рѣшеніи сообщить Попечительству подавшему жалобу. № 9807.

Beschlüsse der Rigaschen Stadtverordneten-Versammlung vom 5. November 1879.

(Wird gedruckt in Grundlage Art. 68 der Städte-Ordnung.)

Anwesend 64 Stadtverordnete. Es präsidirte das Stadthaupt Büngner, bei Punkt 6 der Stadtverordnete Hartmann, bei Punkt 12 der Stadtverordnete Nipp.

Tagesordnung Punkt 1.

Schreiben des Livländischen Gouverneurs vom 12. October 1879 Nr. 8775, betreffend Abänderungen des Statuts der Stadtdiscontobank, sowie Antrag des Stadtamts vom 25. October 1879.

Dem Antrage des Stadtamts gemäß wurde beschlossen:

Das Schreiben des Gouverneurs vom 12. October 1879 Nr. 8775 dahin zu beantworten, daß die Stadtverordneten-Versammlung die vom Directorium der Stadtdiscontobank beantragten Aenderungen des Bankstatuts in der nachstehenden Fassung befürworte:

1) Der Absatz 3 des § 1 dahin lautend:

„Sollten in einem Jahre die Verluste der Bank so beträchtlich sein, daß das Reservekapital zu deren Deckung nicht ausreichen und die Nothwendigkeit eintreten würde, einen Theil des Grundkapitals der Bank auf die Bezahlung ihrer Verpflichtungen zu verwenden, so ist die Stadt Riga gehalten, entweder dieses Capital bis zu dessen ursprünglicher Höhe zu ergänzen, und zwar so, daß der Gesammtbetrag der Passiva der Bank das Zehnfache dieses Capitals nicht überschreite, oder aber sofort zur Liquidirung der Bankgeschäfte zu schreiten",

soll den Zusatz erhalten:

„so jedoch, daß bei dieser Liquidation alle Verpflichtungen der Bank zum Vollen befriedigt werden müssen."

2) Dem § 22 (Operationen der Bank) soll als 6. Punkt hinzugefügt werden:

„der für eigene Rechnung zu bewerkstelligende An- und Verkauf von zinstragenden Papieren bis zu einer Summe, welche den dritten Theil der der Bank anvertrauten terminirten Einlagen nicht übersteigen darf, sowie unter der Bedingung, daß solche Papiere, die nicht von der Regierung garantirt oder nicht durch Immobilien besichert sind, nicht anders als durch einstimmigen Beschluß der Direction in ihrem vollen Bestande erworben werden dürfen und daß die für diese letztgenannten Papiere verausgabte Summe niemals den Betrag von 25,000 Rbl. übersteigen darf."

3) Der § 23 soll folgende Anmerkung erhalten:

„Bei der Bestimmung des Verhältnisses der Totalsumme der Verpflichtungen der Bank zu ihren eigenen Capitalien werden die terminlichen und nicht terminirten Einlagen und Einzahlungen auf laufende Rechnung von Seiten der Rigaschen städtischen und ständischen Institutionen nicht in Anrechnung gebracht."

Tagesordnung Punkt 2.

Antrag des Stadtamts vom 25. October 1879, betreffend die Fahrgelder der städtischen Beamten.

Beschlossen: Die Stadtverordneten-Versammlung genehmigt, daß in Zukunft für diejenigen Beamten, die vorzugsweise Fahrten in amtlichen Angelegenheiten zu unternehmen haben, fixirte Fahrgelder ausgeworfen werden, deren Höhe für jeden einzelnen Beamten vom Stadtamt erfahrungsmäßig zu veranschlagen, sodann in das Budget aufzunehmen und von der Stadtverordneten-Versammlung durch das Budget zu bestätigen sei.

Tagesordnung Punkt 3.

Antrag des Stadtamts vom 29. October 1879, betreffend Abtretung eines Grundstücks zur Erweiterung des Kirchhofs auf Kirchholm.

Dem Antrage gemäß wurde einstimmig beschlossen:

1) Zur Erweiterung des Kirchholmschen evangelischen Kirchhofs ein Landstück von 2 Lofstellen unentgeltlich abzutreten, und zwar entweder ein Stück des Hofsquotengesindes Skilter unter entsprechender Entschädigung des Kirchholmschen Arrendators oder ein sonst für Kirchhofszwecke geeignetes unkultivirtes oder wohlfeileres Landstück;

2) Das Stadtamt bezw. durch dessen Vermittelung die Stadtgüterverwaltung zu ermächtigen, die erforderlichen Maßnahmen durchzuführen.

Tagesordnung Punkt 4.

Antrag des Stadtamts vom 29. October 1879, betreffend Bewilligung für die Annenschule auf Pinkenhof.

Gemäß dem vom Stadtamt und der Stadtgüterverwaltung befürworteten Antrage des Kirchenvorstehers Böttcher vom 17. September 1879 wurde beschlossen:

So lange die zur Zeit mit der Pinkenhofschen Annenschule verbundenen Ländereien von zusammen 60,06 Lofstellen dem Zwecke dienen, durch ihre Erträge die Erhaltung dieser Schule sicherzustellen, soll eine Pachtzahlung für diese Ländereien, die seither mit 74 Rbl. 9 Kop. zu leisten gewesen, nicht erhoben werden.

Tagesordnung Punkt 5.

Antrag des Stadtamts vom 1. November 1879, betreffend Bewilligung für die Gemeindeschule auf Kirchholm.

Dem Antrage der Stadtgüterwaltung und des Stadtamts entsprechend wurde beschlossen:

Den Kirchholmschen Laukekrug nebst dazu gehörigen Ländereien der Kirchholmschen Gemeinde zur dauernden Verwendung zu Schulzwecken ohne Pachtzahlung und unter folgenden Bedingungen zu überlassen:

1) Der Stadt bleibt an dem Laukekrugsgebäude das Obereigenthum und an den zum Laukekrug gehörigen Ländereien das Eigenthum vorbehalten;

2) die Uebertragung der Nutzung erfolgt nur zu Schulzwecken und cessirt bei einer etwaigen anderweitigen Verwendung ohne Weiteres;

3) die Kirchholmsche Gemeinde verpflichtet sich, das zu Schulzwecken umgebaute Laukekrugsgebäude für eigene Rechnung in gutem baulichen Zustande zu erhalten.

Tagesordnung Punkt 6.

Antrag des Stadtamts vom 1. November 1879, betreffend den Etat der Stadtgüterwaltung.

Beschlossen: Den Etat der Verwaltung der Stadtgüter und -Forsten vorbehältlich der definitiven Feststellung des Etats des niederen Forstpersonals (Buschwächter 2c.), wie folgt zu normiren:

	Rbl.	Rbl.
Gehalt des Secretairs	3000	
„ „ Buchhalters	1200	
„ „ Archivars	600	
„ „ Landmessers	1800	
„ „ Kanzlisten	600	
„ „ Amtsboten	360	7560
„ „ Inspectors der Güter auf dem rechten Dünaufer	2200	
Gehalt des Inspectors der Güter auf dem linken Dünaufer	1800	
Gehalt des Inspectors der Lemsalschen Güter	1400	5400
Anmerkung. Die Inspectore erhalten freie Amtswohnungen und sind verpflichtet, für ihre Rechnung je 2 Amtspferde zu halten.		
Gehalt des Oberförsters	2000	
Quartiergelder desselben	500	
Gehalt des Forstingenieurs	2000	
Quartiergelder desselben	500	
Gehalt des Försters zu Pinkenhof und Holmhof	1200	
Außerordentliche persönliche Zulage desselben	300	
Gehalt des Försters zu Olai	1200	
Gehalt des Försters zu Uexküll und Kirchholm	1200	
Gehalt des Försters zu Schloß Lemsal, Ladenhof und Wilkenhof	600	
Anmerkung. Es ist in Aussicht genommen, dem Förster zugleich das Inspectorat über die Lemsalschen Güter, mit der Verpflichtung, daß er einen Gehilfen hält, zu übertragen.		
Gehalt des Unterförsters zu Dreilingsbusch	400	
Anmerkung. Es ist in Aussicht genommen, dem Ober-		

förster neben seinen übrigen Amtsgeschäften auch die speciellere Leitung der Postverwaltung zu Dreilingsbusch zuzuweisen. 9900

zusammen 22860

Tagesordnung Punkt 7.

Antrag des Stadtamts vom 1. November 1879, betreffend den der Stadt Riga von James Armitstead zugewendeten Erbtheil.

Beschlossen: Die der Stadt Riga durch das James Armitsteadsche Testament angefallene Erbschaft mit der durch das Testament festgestellten Zweckbestimmung anzutreten und das Stadtamt zu beauftragen, diese Namens der Stadt Riga abgegebene Willenserklärung der Stadtverordneten-Versammlung in gehöriger Weise zu verlautbaren und überhaupt das Interesse der Stadt in dieser Sache wahrzunehmen.

Tagesordnung Punkt 8.

Anträge des Stadtamts vom 1. November 1879, betreffend Uebernahme einer Garantie für die 3. baltische landwirthschaftliche Centralausstellung, sowie Befreiung der Ausstellungsobjecte von den städtischen Handels- und Schiffsabgaben.

Es wurde einstimmig beschlossen:

1) Für die auf das Jahr 1880 angesetzte 3. baltische landwirthschaftliche Centralausstellung Seitens der Stadt Riga eine Garantie bis zum Betrage von 1250 Rbl. zu übernehmen;

2) die nach Riga einzuführenden Ausstellungsobjecte von den zum Besten der Stadt zu erhebenden Handelsabgaben ($^1/_8$% vom Werth der Waaren) zu befreien.

Tagesordnung Punkt 9.

Bericht der Vorberathungscommission in Sachen der Regelung des Wagenverkehrs auf den Straßen.

Dem Antrage der Commission gemäß wurde beschlossen:

Vor Berathung der von der Commission entworfenen „Regeln für den Wagenverkehr auf den Straßen Rigas" zunächst die Rigasche Polizeiverwaltung um eine gutachtliche Aeußerung sowohl über die Regeln, wie über den begleitenden Commissionsbericht zu ersuchen.

Tagesordnung Punkt 10.

Antrag des Stadtamts vom 29. October 1879, betreffend Wahl eines Beisitzers für die statistische Commission.

Das Stadtamt zeigt an, daß es den Stadtrath A. v. Oettingen zum Vorsitzer der statistischen Commission gewählt habe und daß gemäß einem früheren Beschlusse der Stadtverordneten-Versammlung, der Stellvertreter des Stadtraths v. Oettingen, Stadtverordneter E. v. Böttticher ohne Weiteres als erster Beisitzer eintrete, so daß der Stadtverordneten-Versammlung nur noch die Wahl des zweiten Beisitzers obliege.

Beschlossen: Von der Anzeige des Stadtamts Akt zu nehmen und zur Wahl eines Beisitzers der statistischen Commission gemäß § 34 und 32 der provisorischen Geschäftsordnung eine Vorschlagsliste aufzustellen, die Wahl selbst aber auf der nächsten Sitzung zu vollziehen.

Gemäß dem sofort vollzogenen Skrutinium gelangten auf die Vorschlagsliste Stadtverordneter Wilm mit 15 Stimmen, Professor Aug. Lieventhal mit 13 Stimmen.

Tagesordnung Punkt 11.

Wahl eines Suppleanten für die Administration der Sparkasse.

Der Präses zeigte an, daß der Stadtverordnete J. C. Koch anderweitiger Amtsgeschäfte wegen das Amt eines Suppleanten für die Administration der Sparkasse niedergelegt habe, wodurch eine Neuwahl erforderlich werde.

Es wurde mit Acclamation gewählt:
der Kaufmann Sigismund Baumann.

Tagesordnung Punkt 12.

Gesuch des Curatoriums der Reimerschen Augenheilanstalt vom 29. October 1879 um Inhibition der vom Stadtamt am 8. October 1879 angeordneten Maßnahmen in Sachen der Privetableitungen der Anstalt.

Beschlossen: Die Ausführung der vom Stadtamt am 8. October d. J. angeordneten Maßregeln, wegen Vermauerung und Schließung der Zuleitungen aus den Cloaken der Reimerschen Augenheilanstalt in den zum Stadtkanal führenden Minengang und Beseitigung der damit verbundenen Mißstände, — so lange zu beanstanden, bis die Stadtverordneten-Versammlung über die an sie gerichtete Beschwerde des Curatoriums der Reimerschen Augenheilanstalt vom 29. October c. entschieden haben wird und hierüber dem Beschwerde führenden Curatorium Eröffnung zu machen.

Nr. 9807.

Рѣшенія Венденской городской Думы отъ 25. Октября 1819 г.

(Печатается на основаніи ст. 68 городоваго положенія.)

Присутствовали 23 члена городской Думы подъ предсѣдательствомъ градскаго головы.

1) Касательно рѣшенія выдать изъ городской казны еще недостающія деньги для сооруженія простаго каменнаго памятника на мѣстѣ погребенія скончавшихся здѣсь военноплѣнныхъ турокъ, въ количествѣ 40 р. с.;

2) касательно разрѣшеннаго сложенія податныхъ недоимокъ, лежащихъ на недвижимостяхъ госпожи Грабинской и вдовы Ганценъ;

3) касательно опредѣленія торговыхъ податей на 1880 годъ на 25% съ купеческихъ свидѣтельствъ 1. и 2. класса и 10% государственной пошлины со всѣхъ другихъ свидѣтельствъ, какъ и патентныхъ податей на 20% государственной пошлины отъ принадлежащихъ сюда торговыхъ заведеній;

4) касательно опредѣленія городскихъ акцизныхъ сборовъ на 1880 годъ отъ трактировъ и лавокъ съ жизненными припасами, согласно съ 1879 годомъ на 3080 р. с. съ трактировъ и 210 р. с. съ лавокъ съ жизненными припасами;

5) касательно неизмѣненнаго сохраненія организаціи здѣшней вольной пожарной команды;

6) касательно опредѣленнаго порядка для освобожденія понемногу тротуаровъ отъ крылецъ;

7) касательно учрежденія коммисіи для составленія постановленій городскаго общиннаго банка на случай его основанія;

8) касательно рѣшеннаго непринятія сдѣланнаго предложенія объ удаленіи мясныхъ лавокъ съ рынка;

9) касательно рѣшеннаго непринятія предложенной пошлины на лошадей, какъ и касательно пополненія представленнаго учрежденною для этого коммисіею выработаннаго проекта о введеніи пошлинъ на собаки;

10) касательно единогласнаго рѣшенія о продажѣ Лифляндскому дворянству въ случаѣ запроса лежащаго у самой мызы Биркенру крестьянскаго двора Каллингъ;

11) касательно рѣшенія единогласнаго о прекращеніи городскихъ поземельныхъ денегъ относительно перешедшаго во владѣніе господина сенатора оберъ-гофмейстера графа Сиверса городскаго сарая для пожарныхъ трубъ посредствомъ ликвидаціи капитализированныхъ поземельныхъ денегъ.

№ 9808.

Beschlüsse der Wendenschen Stadtverordneten-versammlung vom 25. October 1879.

(Werden gedruckt in Grundlage des Art. 68 der Städte-Ordnung.)

Anwesend 23 Stadtverordnete unter dem Präsidio des Stadthauptes.

1) Betreffend die beschlossene Bewilligung der für die Aufstellung eines einfachen Steinmonumentes an der Beerdigungsstelle der hierselbst verstorbenen türkischen Gefangenen, annoch fehlenden Mittel im Betrage von circa 40 Rbl. S., aus der Stadtcasse;

2) betreffend den bewilligten Erlaß der auf den Immobilien der Frau Grabinsky und Wittwe Gantzen ruhenden Steuer-Rückstände;

3) betreffend die Feststellung der Handelssteuern pro 1880 auf 25% von den Kaufmannsscheinen 1. u. 2. Classe und 10% der Kronsposchlin von allen übrigen Scheinen, sowie der Patentsteuer von 20% der Kronsposchlin von den hierher gehörigen Betriebs- und Verkaufsanstalten;

4) betreffend die Feststellung der Stadtaccise pro 1880 von den Tracteuranstalten und Victualienbuden, in Uebereinstimmung mit dem Jahre 1879 auf 3080 Rbl. S. von den Tracteuren und 210 Rbl. S. von den Victualienbuden;

5) in Betreff der unalterirten Beibehaltung und Organisation des hiesigen Institutes der freiwilligen Feuerwehr;

6) betreffend die für die sucessive Freistellung der städtischen Trottoire beschlossene Ordnung;

7) betreffend die Constituirung einer Commission zur Vorlage eines Statuts für eine eventualiter zu gründende städtische Communalbank;

8) in Betreff der beschlossenen Ablehnung des wegen Entfernung der Fleischscharren vom Markte gestellten Antrages;

9) in Betreff der beschlossenen Ablehnung der beantragten Pferdesteuer, sowie wegen einer Vervollständigung des von der constituirten Commission eingereichten Elaborates für die Einführung einer Hundesteuer;

10) in Betreff des einstimmig beschlossenen eventuellen Verkaufes des in unmittelbarer Nähe von Birkenruh belegenen Kalning Gesindes an die Livländische Ritterschaft;

11) in Betreff der einstimmig beschlossenen Ablösung des städtischen Grundzinses, beziehentlich des in den Besitz des Herrn Senateurs Oberhofmeisters Grafen Sievers übergegangenen städtischen Spritzenhauses mittelst Liquidation des capitalisirten Grundzinses.

Nr. 9808.

Da bei der Oberdirection der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät um Mortification der von der Estnischen Districts-Direction am 31. Januar 1878 sub Nris. 9314, 9315, 9316, 9317, 9318, 9319, 9320, 9321, 9322, 9323, 9324, 9325, 9326, 9327, 9328, 9329, 9330, 9331, 9332, 9333, 9334, 9335, 9336, 9337, 9338, 9339, 9340, 9341 und 9342 ausgestellten 4pCt. Zinseszinsscheine, jeder groß 50 Rbl. S., gebeten worden ist, so werden auf Grund des Patents der Livländischen Gouvernements-Regierung vom 23. Januar 1852 Nr. 7 und der Livländischen Gouvernements-Verwaltung vom 22. Juni 1870 Nr. 47 von der Oberdirection der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät alle Diejenigen, welche gegen die nachgesuchte Mortification der vorangeführten neunundzwanzig 4pCt. Zinseszinsscheine, à 50 Rbl. S., rechtliche Einwendungen formiren zu können vermeinen, hierdurch aufgefordert, solche innerhalb der gesetzlichen Frist von zwei Jahren a dato, d. h. spätestens bis zum 9. November 1881, hierselbst in der Oberdirection anzumelden, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach widerspruchslosem Ablaufe dieser vorschriftmäßigen Meldungsfrist, die obenbezeichneten Zinseszinsscheine für mortificirt und ungiltig erklärt werden sollen, demnächst aber das Fernere, bestehenden Vorschriften gemäß, angeordnet werden wird. Nr. 1508. 2

Riga, den 9. November 1879.

Von der Dorpatschen Polizei-Verwaltung werden die resp. Polizei-Autoritäten desmittelst ersucht, nach dem ca. 23. Jahre alten, zu Neu-Oberpahlen verzeichneten Lithographen Alexander Baern, alias Paeren, welcher wegen einer in Dorpat verübten Fälschung in Untersuchung zu ziehen ist, die geeigneten Nachforschungen anzuordnen und denselben im Ermittelungsfalle zu verhaften und arrestlich an diese Behörde abzufertigen. Nr. 3938. 2

Da der zur Kroppenhofschen Landgemeinde angeschriebene Andres, Willum's Sohn, Skoppan hieselbst die Anzeige gemacht hat, daß ihm das von der Walkschen Kreis-Wehrpflicht-Commission am 7. November 1874 sub Nr. 804 ertheilte Attestat über seine Zuzählung zur Landwehr abhanden gekommen ist, so werden hierdurch alle Land- und Stadt-Polizei-Autoritäten ersucht, das qu. Attestat im Auffindungsfalle dieser Commission einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren.

Walk-Kreis-Wehrpflicht-Commission, am 5. November 1879. Nr. 350. 2

Der aus der 4. Arsenal-Compagnie des Marine-Artillerie-Corps verabschiedete Unterofficier Juhan, Juhan's Sohn, Laßmann, hat hierselbst die Anzeige gemacht, den ihm ertheilten Abschiedsukas, d. d. 1. Januar 1860 sub Nr. 6 nebst Berechnungsbogen verloren zu haben. In solcher Veranlassung werden sämmtliche Gutspolizeien und Gemeindeverwaltungen desmittelst aufgefordert, die gedachten Documente diesem Ordnungsgerichte im Ermittelungsfalle einzusenden. Nr. 9323. 2

Fellin-Ordnungsgericht, den 3. November 1879.

No Stalbes pagasta waldes, Walmeeres kreisê, teek zaur scho wisas polizejas pasemigi luhgtas, schi pagasta peederigus zilwekus kas pascham jeb sihmehm fawôs aprinkôs nepeeturehl, bet tohs paschus fawu peenahkamu ispildischanas dehl scheitan peestellehl, un ihpaschi kâ arestantus:

1) Juri Baumann, 43 gadus wezs,
2) Martin Ohsoling, 31 " "
3) Martin Lapping, 30 " "

Stalbes pag.-wald., 9. November 1879.

Nr. 402. 3

Vom Oeselschen Ordnungsgerichte werden hierdurch sämmtliche Stadt- und Landpolizeien Livlands ersucht, nachstehend benannte zur Reserve beurlaubte Untermilitairs, als:

Hain Iwanow Till, aus dem 107. Troitzkischen Infanterie-Regiment, Jürri Leontjew Tulk und

Jaen Waltmetz, aus dem 14. Grusinischen Grenadier-Regiment, deren für die Stadt Narwa ausgestellten Aufenthaltslegitimationen bereits am 27. November 1878 und am 6. Januar 1879 abgelaufen, ermitteln und alsdann arrestlich anher einsenden zu wollen. Nr. 4219. 3

Arensburg-Ordnungsgericht, 8. November 1879.

Отъ С.-Петербургскаго Окружнаго Суда объявляется, что сыскъ крестьянина Лифляндской губерніи, Перновскаго уѣзда, округа Феллин скаго Орднунгсгерихта, мызы Каббалъ Антова Иванова Саксина (Анса Сакса) по опредѣленію суда прекращается и имущество его, если таковое было взято въ опекунское управленіе, должно быть немедленно освобождено отъ опеки. № 9955. 1

Прокламы. Proclama.

Wenn der unverehelicht gewesene Capitain Nicolai Andrejewitsch Krutow am 11. October 1878 im Kron-Amt Schlockschen Gemeindehause in Kaugern verstorben, die von demselben hinterlassenen Nachlaß-Effecten bereits versteigert und das Auctions-Provenüe im Nettobetrage von 158 Rbl. 2 Kop. S., aus welchem die Beerdigungskosten mit 56 Rbl. 32 Kop. S. bereits berichtigt worden, anher eingeliefert ist, als werden von diesem Hofgerichte die gesetzlichen Erben des weiland Capitains Nicolai Andrejewitsch Krutow, sowie alle Diejenigen, welche an den genannten Verstorbenen, modo dessen Nachlaß, irgend welche Forderungen formiren zu können, hiermit aufgefordert, sich innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieser Publication, d. i. spätestens bis zum 30. April 1880, mit Beibringung der Beweise ihres Erbrechts oder ihrer creditorischen Forderungen allhier zu melden und zwar bei der Commination, daß nach Ablauf der vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende mit ihren Erb- oder creditorischen Ansprüchen an den genannten Verstorbenen, modo dessen Nachlaß, gänzlich und für immer präcludirt werden sollen. Nr. 6682. 2

Riga-Schloß, den 31. October 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen 2c. hat das Livländische Hofgericht, auf Ansuchen des Dr. Balthasar Baron Campenhausen kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche wider die Mortification und Deletion der von dem Herrn gewesenen Kreisrichter, Dr. Balthasar Baron Campenhausen am 5. Januar 1874 zum Besten des Nicolai von Transehe über 4000 Rbl. Silb. ausgestellten, am 14. Februar 1874 sub Nr. 65 auf das im Rigaschen Kreise und Roopschen Kirchspiele belegene Gut Rosenbeck hofgerichtlich ingrossirten, angezeigtermaßen bereits berichtigten, jedoch abhanden gekommenen Obligation Einwendungen oder irgend welche Ansprüche und Forderungen aus diesem Schulddocumente formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten, d. i. bis zum 30. April 1880 und nicht später als innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Acclamationen, mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen gänzlich und für immer präcludirt und demgemäß der obbezeichnete Schuldposten von 4000 Rubeln sammt dem über denselben aufgestellten Forderungsdocumente für mortificirt erkannt und das erforderliche wegen Deletion dieses Schuldpostens erkannt werden soll. — Wonach ein Jeder, den Solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 6688. 2

Riga-Schloß, den 31. October 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen 2c. hat das Livländische Hofgericht auf das Gesuch des Zimmergesellen Ernst Eduard Stelling kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche mit Ausschluß des Herrn Verkäufers, Grafen Conrad v. Brockdorff-Ahlefeldt, rücksichtlich seines Kaufschillingsrückstandes und aller sonstigen durch den nachstehenden Vertrag begründeten Rechte, sowie mit Ausschluß der Ingrossare des Gutes Alt-Salis, deren Rechte durch dieses Proclam nicht weiter alterirt werden sollen, wider den zwischen dem Eigenthümer des im Rigaschen Kreise und Salisschen Kirchspiele belegenen Gutes Alt-Salis, Herrn Grafen Conrad von Brockdorff-Ahlefeldt, als Verkäufer und dem Zimmergesellen Ernst Eduard Stelling, als Käufer über die Alt-Salissche Wassermühle sammt zugehörigen Ländereien und sonstigen Appertinentien am 14. August 1872 abgeschlossenen, mit zweien Additamenten resp. am 19. Februar und 5. Mai 1873 versehenen und am 8. März 1874 sub Nr. 72 hofgerichtlich corroborirten Verkauf- und Kauf-Contract im Allgemeinen oder wider gewisse Bestimmungen desselben im Einzelnen, oder wider die durch diesen Vertrag beurkundete Besitz- und Eigenthumsübertragung der qu. Wassermühle sammt zugehörigen Ländereien und sonstigen Appertinentien an den Zimmergesellen Ernst Eduard Stelling, für den Preis von fünftausend Rubel Silber, Einwendungen oder Einreden, oder aber irgend welche etwa durch stillschweigende Pfandrechte besicherte oder anderweitige Anforderungen an das Kaufobject oder dessen Bestandtheile als ehemalige Appertinenz des Gutes Alt-Salis oder als nunmehr selbstständiges Eigenthumsobject, aus welchem Rechtsgrunde es auch sein möge, formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams, innerhalb der peremtorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis zum 15. December 1880, mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Einreden und Ansprüchen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende, soweit dieselben nicht von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen gewesen, nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Einwendungen, Einreden und Ansprüchen gänzlich und für immer präcludirt und demgemäß der obgedachte Verkauf- und Kaufcontract in allen Stücken für rechtsgiltig erkannt und das in Rede stehende Kaufobject, auf Grund dieses Contracts, frei von allen und jeden stillschweigenden Hypotheken und sonstigen Belastungen, soweit sie nicht ausdrücklich in diesem Proclam gewahrt worden, oder sich als onera publica qualificiren, dem Zimmergesellen Ernst Eduard Stelling zum Eigenthum adjudicirt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 6737. 2

Riga-Schloß, den 31. October 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen 2c. hat das Livländische Hofgericht, auf Ansuchen des Herrn dimitt. Kreisdeputirten Reinhold von Staël-Holstein, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche, sei es eine privilegirte oder nicht privilegirte, eine stillschweigende oder ausdrücklich eingeräumte Hypothek besitzende Gläubiger der im Dorpatschen Kreise und Antzenschen Kirchspiele belegenen Güter Alt- und Neu-Antzen nebst Appertinentien, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und der Inhaber sonstiger ingrossirter Forderungen, sowie alle Diejenigen, welche als Erb- oder Retractberechtigte, oder sonst aus irgend welchem Rechtstitel

1) wider den zwischen den gesetzlichen Erben der weiland verwittweten Frau Gräfin Elisabeth Catharina Bose, geb. von Löwenstern, nämlich dem Herrn Grafen Carl August Bose, den Töchtern der bereits früher verstorbenen Frau Gräfin Marie Igelström, geb. Gräfin Bose, Namens Alexandrine v. Stryk und Elisabeth von Stryk, der Frau Landräthin Anna von Staël-Holstein, geb. Gräfin Bose, der Frau Elisabeth Baronin Schwerzell, geb. Gräfin Bose, und der Frau Amalie von der Ropp, geb. Gräfin Bose, am 1./13. Mai 1879 zu Riga abgeschlossenen und am 4. Juli 1879 sub Nr. 145 hofgerichtlich corroborirten Erbtheilungstransact, oder wider die zufolge solchen Transacts geschehene eigenthümliche Acquisition der im Dorpatschen Kreise und Antzenschen Kirchspiele belegenen Güter Alt- und Neu-Antzen sammt Appertinentien und Inventarium, jedoch mit Ausschluß der bereits früher verkauften Gehorchslandgesinde, als:
   A. der Alt-Antzenschen Gesinde: Sawwi Nr. 39; Toffre Nr. 41, 42, 43; Niluse Nr. 13; Pusmötza Willem Nr. 15; Waltina Nr. 12; Kikkatido Nr. 40; Niluse Nr. 14; Ultra Nr. 18, 19; Naudseppa Nr. 51, 52; Sika Nr. 94; Kerna Jürri Nr. 22; Sawwi Nr. 38; Hansi Werdi Nr. 54; Hansi Johann Nr. 55; Köder Johann Nr. 60; Kaika Nr. 70; Rimmi Wassila Nr. 75; Mendiko Nr. 71; Killako Nr. 67; Pissu Nr. 34; Pussa Nr. 68; Suuremendiko Nr. 73; Hersna Nr. 63; Pissu Isak Nr. 35; Köder Jacob Nr. 61; Marguse Nr. 99; Marguse Nr. 100; Pissu Hindrik Nr. 36; Weikemendiko Nr. 76; Radi Nr. 28; Lillo Nr. 24; Reidle Isak Nr. 56; Rütte Nr. 96; Radi Nr. 27; Reidle Karl Nr. 55; Sikka Nr. 95; Pattuper Nr. 37; Reide Mango Nr. 54; Kersna Nr. 33; Simani Nr. 50; Simani Nr. 49; Petsi Nr. 80; Laksi Nr. 79; Kerma Nr. 30; Kaika Nr. 69; Laksi Nr. 78; Kiltre Nr. 57; Iwaski Nr. 82; Jauga Nr. 86; Rimmi Nr. 73; Püssa Nr. 67; Suuremendiko Nr. 74; Rimmi Nr. 74; Weikemendiko Nr. 75; Rimmi Wassila Nr. 76; Sibbola Nr. 77; Mango Nr. 40; Tiksi Nr. 59; Tosti Nr. 72; Killako Nr. 66; Weike Kauksi Nr. 65; Simani Nr. 48; Pukka Nr. 47; Pukka Nr. 45; Killoko Nr. 43; Hinni Nr. 53; Lahne Wassila Nr. 48; Leesi Nr. 33; Pattuper Nr. 34; Sibbola Nr. 78; Pusmötza B Nr. 17; Pusmötza Nr. 16; Leesi Nr. 32; Kerna-Jürri Nr. 20; Lillo Nr. 26; Pusmötza A Nr. 17; Hallist Nr. 108; Litsmötz Nr. 118; Jaugamoisa Nr. 91; Hiere Nr. 104; Litsmötz Nr. 119; Lattiko Nr. 120; Kiltre Nr. 58; Reidle Nr. 58; Tattriko Nr. 123; Lattiko Nr. 121; Boormeister Nr. 114; Soome Nr. 87; Kiesa Nr. 81; Kiesa Nr. 80; Reidle Nr. 57; Werna Nr. 31; Herma Nr. 62; Pottopera Nr. 35; Kernajürri Nr. 21; Kattriko Nr. 122; Hiere Nr. 105; Püwwe Nr. 106; Suurekauksi Nr. 60; Orriko Nr. 92; Käsmä Nr. 93; Awwisto Nr. 109; Weikekauksi Nr. 63; Willako Nr. 44; Libba Nr. 116; Püwwe Nr. 107; Pukka Nr. 46; Suureserrelimi Nr. 65; Willako Nr. 102; Herna Nr. 64; Sarekſimani Nr. 82; Rütle Nr. 98; Totst Nr. 71; Sarekſimani Nr. 66.
   B. Neu-Antzenschen Gesinde: Kaose Jürri Nr. 33; Kaose Adam Nr. 34; Kuldi Jaan Nr. 35; Pundemihkli Nr. 36; Soe Mango Nr. 38; Soe Hans Nr. 39; Soejurri Jaan Nr. 41; Koska Nr. 43; Kaoseandre Nr. 45; Maekisa Adam Nr. 59; Kuldri Nr. 64; Kollohanso Nr. 77; Kuppari Nr. 79; Tokko Märt Nr. 88; Mauritzhanso Nr. 89; Mauritzhanso Nr. 90; Laßkese Jaan Nr. 94; Laßkese Karl Nr. 95; Anso Karl Nr. 96; Anso Johann Nr. 97; Aggariko Märt Nr. 102; Suntsi Friedrich Nr. 103a; Suntsi Johann Nr. 103b; Tido Johann Nr. 108; Tido Karl Nr. 110; Pundetokko Kasper Nr. 111; Pundetokko Hans Nr. 112; Kiwesto Jaan Nr. 115a; Kiwesto Karl Nr. 115b; Jakobi Nr. 119; Matsiotti Karl Nr. 121; Tido Nr. 109; Alla-Kiesa, genannt Louisenruh, Nr. 55; Kersna Nr. 93; Punde A Nr. 44; Punde B Nr. 44; Pundemihkli Nr. 37; Tatti Nr. 32; Hansi Nr. 53; Matsiotti Nr. 120, Siksi Nr. 113; Siksi Nr. 114; Uppatsi Nr. 104; Upatsi Nr. 105; Pörtuse Nr. 99; Allatido Nr. 101; Tidomerdi Nr. 84; Kerma Nr. 92; Tokko Nr. 86; Pörtusse Nr. 98; Pakla Nr. 70; Kahroni Nr. 61; Mae-Kiesa Nr. 60; Weikoni Nr. 46; Kollopabo Nr. 73; Soejurri Nr. 40; Tidomaadi Nr. 83; Pakla Nr. 71; Koertsijürri Nr. 91; Allatido Nr. 100; Kollointrik Nr. 117; Kollointrik Nr. 116; Hansi Nr. 54; Pihleni Nr. 50; Kuldre Nr. 63; Kitse Nr. 65; Karoni Nr. 62; Maekiesa Nr. 58; Petrijani Nr. 52; Pihleni Nr. 51; Pihleni Nr. 49; Hinnojurri Nr. 48; Sunsi Nr. 106; Sunsi Nr. 107; Mikko Nr. 68; Mikko Nr. 67; Wahheta Nr. 69; Oinathoma Nr. 72; Kollopabo Nr. 74; Kollopabo Nr. 75; Oinahanso Nr. 76; Iwani Nr. 78; Hansithoma Nr. 80; Peddaja und Hinnohanso Nr. 81 und 82; Iwanihanso Nr. 85; Tokko Nr. 87; Weikoni Nr. 47; Mikko Nr. 66; sowie mit Ausschluß der zu dem Antzenschen Doctorate stiftungsmäßig bestimmten Ländereien nebst darauf befindlichen Gebäuden — Seitens der Frau Landräthin Anna von Staël-Holstein, geb. Gräfin Bose, und

2) wider den zwischen der Frau Landräthin Anna von Staël-Holstein, geb. Gräfin Bose, und deren Sohne, dem dimittirten Herrn Kreisdeputirten Reinhold von Staël-Holstein am 12./24. Juni 1879 zu Bad Homburg abgeschlossenen und am 10. August 1879 sub Nr. 166 hofgerichtlich corroborirten Erbcessions-Vertrag, oder wider die zufolge solchen Vertrages geschehene eigenthümliche Uebertragung der vorstehend benannten Güter Alt- u. Neu-

Antzen sammt Appertinentien und Inventarien in dem vorerwähnten Bestande, an den Herrn dimittirten Kreisdeputirten Reinhold von Staël-Holstein rechtliche Einwendungen oder Forderungen und Ansprüche aus der Besitzzeit der Rechts- und Besitzvorgänger des Herrn dimmitirten Kreisdeputirten Reinhold von Staël-Holstein an die genannten Güter formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams, innerhalb der peremtorischen Meldungsfrist von einem Jahr, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis zum 15. December 1880, mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Forderungen und Ansprüchen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende, soweit dieselben nicht von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen gewesen, nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Einwendungen, Forderungen und Ansprüchen gänzlich und für immer präcludirt, und demgemäß die oben sub 1 und 2 erwähnten Verträge für rechtskräftig erkannt und die Güter Alt- und Neu-Antzen sammt Appertinentien und Inventarien in dem oben näher bezeichneten Bestande dem Herrn dimittirten Kreisdeputirten Reinhold von Staël-Holstein zu dessen alleinigem Eigenthum, frei von allen in den erwähnten Verträgen nicht ausdrücklich übernommenen Verpflichtungen und Verhaftungen adjudicirt werden sollen. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 6711. 2

Riga-Schloß, den 31. October 1879.

Von dem Livländischen Hofgerichte ist infolge Ablebens des Commissairs des Rigaschen Kriegshospitals, Herrn Hofraths und Ritters Michail Alexejewitsch Schaligin verfügt worden, das von dem genannten Verstorbenen hinterlassene, am 9. August 1878 in Zeugen-Gegenwart errichtete offene Testament in gesetzlicher Vorschrift des Provinzialrechts der Ostseegouvernements Thl. I Art. 311 Pkt. 7 und 314 Pkt. 6 und Thl. III Art. 2451 und 2452 allhier bei diesem Hofgerichte am 10. December d. J., zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde, öffentlich zur allgemeinen Wissenschaft verlesen zu lassen, als welches allen den dabei in irgend einer rechtlichen Beziehung Betheiligten mit der Eröffnung hierdurch bekannt gemacht wird, daß Diejenigen, welche wider das dergestalt zu verlesende Testament des weil. Herrn Hofraths und Ritters Michail Alexejewitsch Schaligin aus irgend einem Rechtsgrunde Einsprache oder Einwendungen zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einsprache oder Einwendungen, bei Verlust alles weiteren Rechts dazu, innerhalb der gesetzlich vorgeschriebenen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der Verlesung des Testaments an gerechnet, bei diesem Hofgerichte ordnungsmäßig zu verlautbaren, und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Testamentsklage zu begründen und ausführig zu machen verbunden sind, — wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 6888. 2

Riga-Schloß, den 7. November 1879.

Von Einem Kaiserlichen 1. Rigaschen Kirchspielsgerichte werden Diejenigen, welche an den am 20. Februar 1878 auf dem Gute Bolderaa verstorbenen Amtslootsen Heinrich Ferdinand Mohn, modo dessen Nachlaß, und namentlich an das mit seiner Gattin in Gemeinschaft erbaute, auf dem sub Nr. 40 des Gutes Bolderaa belegenen Grundplatze befindliche hölzerne Wohnhaus als Erben oder Gläubiger irgend welche Ansprüche und Forderungen zu erheben gesonnen sein sollten, desmittelst aufgefordert und resp. angewiesen, mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen und Forderungen binnen einem Jahr und sechs Wochen, d. i. bis zum 18. December 1880, bei dieser Behörde, wie gehörig, sich anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, und zwar bei der Verwarnung, daß nach Ablauf der vorbezeichneten Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit allen etwaigen weiteren Ansprüchen und Forderungen gänzlich und für immer präcludirt sein sollen, demnächst aber der Gesammtnachlaß des benannten verstorbenen Heinrich Ferdinand Mohn seiner Wittwe, der Dorothea Amalie Mohn, verwittwet gewesenen Jürgensohn, geb. Fröhse, und namentlich das zum beregten Nachlasse gehörige oberwähnte Haus derselben zum ausschließlichen Eigenthum werde zugeschrieben werden.

Riga, den 6. November 1879. Nr. 2952. 2

Nachdem der Schneider L. Feitelberg, genannt Piltin, zufolge des zwischen ihm und dem Schneidermeister David Müller am 1. September c. abgeschlossenen und am 18. September c. sub Nr. 167 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts, das allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 7 belegene Wohnhaus sammt Appertinentien, für die Summe von 18000 Rbl. S., käuflich acquirirt, hat derselbe gegenwärtig, zur Besicherung seines Eigenthums, um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. Gleichzeitig hat Supplicant hierselbst angebracht, daß auf dem von ihm acquirirten Immobil zur Zeit noch eine von dem Schuhmachermeister Reinhold Friedrich Sonn am 7. April 1828 ursprünglich zum Besten des Johann Victor Sonn, über 100 Rbl. B. Ass., ausgestellte und am 7. April 1878 sub Nr. 281 auf das obenbezeichnete Wohnhaus ingrossirte Obligation lastet, welche bereits vor Jahrzehnten bezahlt, aber von der Hypothek nicht gelöscht sei, und an dieses Anbringen die Bitte geknüpft, behufs Löschung der in Rede stehenden Obligation von der Hypothek des von ihm acquirirten Immobils sachgemäße Edictalladung zu erlassen. In solcher Veranlassung werden, unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge, von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat alle Diejenigen, welche die Zurechtbeständigkeit des oberwähnten, zwischen dem L. Feitelberg, genannt Piltin, und dem David Müller abgeschlossenen Kaufcontracts anfechten, oder dingliche Rechte an dem verkauften Immobil, welche in die Hypotheken dieser Stadt nicht eingetragen oder in denselben nicht als noch fortdauernd offenstehen, mit Ausnahme jedoch derjenigen Pfandrechte und Ansprüche, welche aus der obbezeichneten Obligation über 100 Rbl. B. Ass. originiren, oder auf dem in Rede stehenden Immobil ruhende Reallasten, privatrechtlichen Characters oder endlich Näherrechte geltend machen wollen, desmittelst aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Ansprüche und Rechte binnen der Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 4. December 1880 bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen. In gleicher Weise sollen alle Diejenigen, welche aus der Obligation über 100 Rbl. B. Ass. irgend ein Pfandrecht an dem verkauften Immobil oder irgend einen Anspruch an den gegenwärtigen Acquirenten desselben geltend machen wollen, gehalten sein, diese Rechte und Ansprüche binnen derselben Frist anher anzumelden und zu documentiren. An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung in der peremtorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten des Provocanten diejenigen Verfügungen diesseits getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcludirten Einwendungen, Ansprüche und Rechte finden. Insbesondere wird der ungestörte Besitz und das Eigenthum an dem allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 7 belegenen Immobil dem L. Feitelberg, genannt Piltin, nach Inhalt des bezüglichen Kaufcontracts zugesichert und wird die Löschung der mehrberegten Obligation über 100 Rbl. B. Ass. von der Hypothek des fraglichen Immobils diesseits verfügt werden.

Dorpat-Rathhaus, am 23. October 1879.

Nr. 1527. 1

Nachdem der Universitäts-Pedell Friedrich Lipping a) zufolge des zwischen ihm und dem Unterofficier Ignati Iwanow Tscherepaschkin am 4. Mai 1873 abgeschlossenen und am 15. Mai 1873 sub Nr. 54 bei diesem Rathe corroborirten Kaufcontracts das allhier im 3. Stadttheil sub Nr. 263c an der Mühlenstraße auf Stadtgrund belegene hölzerne Wohnhaus sammt Zubehörungen für die Kaufsumme von 1800 Rbl. S., und b) zufolge des zwischen ihm und dem Unterofficier Foma Lanzewitzki am 23. März 1876 abgeschlossenen und am 15. April 1876 sub Nr. 67 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts das allhier im 3. Stadttheil an der Mühlenstraße sub Nr. 362 auf Stadtgrund belegene hölzerne Wohnhaus sammt Appertinentien für die Summe von 875 Rbl. käuflich acquirirt, nachdem ferner der Verwalter Martin Birkenthal zufolge des zwischen ihm und dem Iwan Fedorow Sadumow am 1. Juni c. abgeschlossenen und am 5. desselben Monats sub Nr. 103 bei diesem Rathe corroborirten Kaufcontracts das allhier im 3. Stadttheil an der Bergstraße sub Nr. 85 auf Erbgrund belegene steinerne Wohnhaus sammt Zubehörungen, für die Summe von 8000 Rbl. S. käuflich erworben, haben die Acquirenten gegenwärtig zur Besicherung ihres Eigenthums um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. In solcher Veranlassung werden, unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge, von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat alle Diejenigen, welche die Zurechtbeständigkeit der oberwähnten, drei Kaufcontracte anfechten, oder dingliche Rechte an den verkauften Immobilien, welche in die Hypothekenbücher dieser Stadt nicht eingetragen, oder in denselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder auf den in Rede stehenden Immobilien ruhende Reallasten privatrechtlichen Charakters, oder endlich Näherrechte geltend machen wollen, desmittelst aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Ansprüche und Rechte binnen der Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 4. December 1880, bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen. An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung in der peremtorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten der Provocanten diejenigen Verfügungen diesseits getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcludirten Einwendungen, Ansprüche und Rechte finden. Insbesondere wird der ungestörte Besitz und das Eigenthum an den allhier im 3. Stadttheil sub Nris. 263c u. 362 belegenen Immobilien, dem Pedellen Friedrich Lipping und an dem allhier im 3. Stadttheil sub Nr. 85 belegenen Wohnhause sammt Appertinentien dem Verwalter Martin Birkenthal, nach Inhalt der bezüglichen Kaufcontracte, zugesichert werden.

Dorpat-Rathhaus, am 23. October 1879.

Nr. 1529. 1

Nachdem der Grigory Kononow Komarowski, zufolge des zwischen ihm und dem Alexei Jewdokimow Kusnezow am 19. October d. J. abgeschlossenen und am 20. desselben Monats sub Nr. 180 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts das allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 171a, an einer Ecke der Markt- und Stapelstraße, auf Stadtgrund belegene Wohnhaus sammt Appertinentien für die Summe von 2880 Rbl. S. käuflich acquirirt, hat derselbe gegenwärtig, zur Besicherung seines Eigenthums, um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. In solcher Veranlassung werden, unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge, von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat alle Diejenigen, welche die Zurechtbeständigkeit des oberwähnten, zwischen dem G. K. Komarowski und dem A. J. Kusnezow abgeschlossenen Kaufcontracts anfechten, oder dingliche Rechte an dem verkauften Immobil, welche in die Hypothekenbücher dieser Stadt nicht eingetragen, oder in denselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder auf dem in Rede stehenden Immobil ruhende Reallasten privatrechtlichen Charakters, oder endlich Näherrechte geltend machen wollen, desmittelst aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Ansprüche und Rechte binnen der Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 11. December 1880 bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen. An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung in der peremtorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten des Provocanten diejenigen Verfügungen diesseits getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcludirten Einwendungen, Ansprüche und Rechte finden. Insbesondere der ungestörte Besitz und das Eigenthum an dem allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 171a belegenen Wohnhause sammt Zubehörungen dem Grigori Kononow Komarowski, nach Inhalt des bezüglichen Kaufcontracts, zugesichert werden. Nr. 1584. 2

Dorpat-Rathhaus, am 30. October 1879.

Nachdem der Schuhmachermeister Franz Hampf zufolge des zwischen ihm und dem Reinhold Freymann am 19. September d. J. abgeschlossenen und am 4. October d. J. sub Nr. 174 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts das allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 337 belegene Wohnhaus sammt Nebengebäuden und Appertinentien für die Summe von 12,500 Rbl. S. käuflich acquirirt, hat derselbe gegenwärtig zur Besicherung seines Eigenthums um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. Gleichzeitig hat Supplicant bescheinigt, daß auf dem von ihm acquirirten Immobil gegenwärtig noch folgende Obligationen ingrossirt seien, welche zwar längst bezahlt, aber bis hiezu noch nicht von der Hypothek gelöscht worden, und an sein bezügliches Anbringen die Bitte geknüpft, behufs Deletion der in Rede stehenden Obligationen eine sachgemäße Edictalladung zu erlassen. Diese Obligationen sind:

solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 12. October 1879. Nr. 1993. 2

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Herrn Advocaten August Kaehlbrand, als des Curators in General-Concurssachen des Fuhrmanns Tönnis Behrsing, alias **Theodor Birk**, der öffentliche Verkauf des dem Tönnis Behrsing, alias Theodor Birk, gehörigen, im 2. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der Carolinenstraße sub Pol.-Nr. 230a belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils zu welchem ein 238½ Q.-Faden im Flächenraum messender Stadtgrund gehört, nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 3. April 1880 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest, sowie im Falle der Schuldübernahme des Pfandbriefdarlehns auch den Antheil des Immobils am Tilgungsfonds des Hypotheken-Vereins, binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, auch die Kosten der Meistbotstellung und des Zuschlages zu tragen. Falls der Meistbieter mit seinen Verpflichtungen in Verzug gerathen sollte, wird das Immobil für seine Gefahr und Rechnung abermals versteigert werden, d. h. der Meistbieter wird ohne Anspruch auf das Mehr, doch für das Minder des künftigen Meistbotschillings zu verantworten haben.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Behrsing, alias Birk, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 25. October 1879. Nr. 2060. 3

Управленіе Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ доводитъ до свѣдѣнія, что на отдачу въ новое арендное содержаніе нижепоименованныхъ казенныхъ имѣній Курляндской и Лифляндской губерній, считая съ экономическихъ сроковъ 1880 года, будетъ произведенъ въ присутствіи Управленія Государственными Имуществами 18. Декабря сего 1879 года одинъ рѣшительный торгъ безъ переторжки.

Составъ мызъ:

№	Названіе мызъ.	Доходныя статьи мызъ. Подмызки.	Мельницы.	Корчмы и шинки.	Земли. Усадебной и пахатной.	Сѣнокосной.	Пастбищной.	Сумма, съ которой начнется торгъ.	Оцѣночная стоимость строеній.	На сколько лѣтъ сдаются мызы.
					Десятины.			Руб.	Руб.	
	Съ 23. Апрѣля 1880 года.									
	По Курляндской губерніи.									
	Фридрихштадтскаго уѣзда:									
1	Альтъ-Саукенъ	2	1	6	407,14	232,72	296,23	2150	30105	24
2	Эллернскіе подмызки Риттенгофъ и Айздумбель вмѣстѣ	2	—	3	298,83	138,41	223,84	2000	18670	18
	Съ 31. Марта 1880 года.									
	По Лифляндской губерніи.									
	Перновскаго уѣзда:									
	Орренгофъ	—	1	3	80,01	78,99	157,05	685	8315	17
	Феллинскаго уѣзда:									
	Ворроккюль	1	1	3	167,04	73,43	142,09	632	5805	17

1) Желающіе торговаться должны представить лично или чрезъ своихъ повѣренныхъ не позже 11 часовъ дня, назначеннаго для торга, объявленія съ подлежащими залогами и свидѣтельствами о званіи. Залогъ требуется въ размѣрѣ годовой арендной суммы и третьей части стоимости строеній.

2) Кромѣ изустнаго торга допускаются и объявленія въ запечатанныхъ конвертахъ, съ точнымъ соблюденіемъ правилъ, изложенныхъ въ ст. 1909 и 1910 X тома 1 части Св. Зак. Гражд. 1857 года.

3) Подробныя арендныя условія и описаніе мызъ желающіе могутъ заблаговременно разсматривать въ Управленіи Государственными Имуществами въ г. Ригѣ.

Рига, 9. Ноября 1879 года. № 5720. 3

Die Baltische Domainen-Verwaltung bringt hiermit zur Kenntniß, daß zu der vom öconomischen Termine 1880 ab zu erfolgenden Wiederverpachtung der nachstehend verzeichneten im Kurländischen und Livländischen Gouvernement belegenen Hofesländereien nebst Pertinentien am 18. December dieses Jahres in der Sitzung besagter Domainen-Verwaltung ein entscheidender Torg ohne Peretorg abgehalten werden wird.

№	Benennung der Güter.	Hofesobrockstücke. Beihöfe.	Mühlen.	Krüge und Schenken.	Ländereien. Garten- und Ackerland.	Wiesen.	Weide.	Der Ausbot beginnt mit	Werth der Gebäude.	Dauer der Arrende.
					Deſſätinen.			Rbl.	Rbl.	Jahre.
	Vom 23. April 1880 ab.									
	Im Kurländischen Gouvernement.									
	Im Friedrichstädtschen Kreise:									
1	Alt-Saucken	2	1	6	407,14	232,72	296,23	2150	30105	24
2	Beihöfe des Gutes Ellern, Rittenhof und Aisdumbel zusammen	2	—	3	298,83	138,41	223,84	2000	18670	18
	Vom 31. März 1880 ab.									
	Im Livländischen Gouvernement.									
	Im Pernauschen Kreise:									
	Orrenhof	—	1	3	80,01	78,99	157,05	685	8315	17
	Im Fellinschen Kreise:									
	Worrokülll	1	1	3	167,04	73,43	142,09	632	5805	17

1) Diejenigen, welche am Torge Theil zu nehmen wünschen, haben am Tage desselben und nicht später, als bis 11 Uhr Vormittags, persönlich oder durch ihre Bevollmächtigte ihre Anmeldungen nebst entsprechendem Salogg und ihren Standes-Legitimationen beizubringen. Der Salogg muß die Summe der Jahres-Arrende und des dritten Theiles des Gebäudewerthes betragen.

2) Außer mündlichem Bote sind auch in versiegelten Couverts, jedoch in genauer Beobachtung der in den Art. 1909 und 1910 des X. Bandes 1. Theiles der Civil-Gesetze, Ausgabe des Jahres 1857, enthaltenen Regeln, abzugebende Offerten zulässig.

3) Die speciellen Arrendebedingungen nebst Beschreibung der Güter können in der Domainen-Verwaltung, in Riga, zeitig eingesehen werden.

Riga, den 9. November 1879. Nr. 5720. 3

Von Einem Kaiserlichen Dorpatschen Kreisgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß nachbenannte Gehorchslandgrundstücke, als namentlich:

Die im Dorpatschen Kreise, Cambyschen Kirchspiele, unter dem Gute Alt-Wrangelshof belegenen zwei Russako Gesinde, groß 17 Thlr. 37 Gr. und 17 Thlr. 69 Gr., vom 8. Januar 1880, 11 Uhr Vormittags, öffentlich hierselbst versteigert werden sollen, der Meistbot aber am 9. Januar 1880 um dieselbe Zeit stattfinden wird.

Die Bedingungen bei diesem öffentlichen Verkauf sind folgende:

1) soll durch diesen öffentlichen Verkauf das Verhältniß der livländischen adeligen Güter-Credit-Societät zu diesem Gesinde rücksichtlich der auf denselben ruhenden Pfandbriefschuld in keiner Weise alterirt werden;
2) der auf die Pfandbriefschuld bei der Estnischen Districts-Direction angesammelte Tilgungsfond soll in der Meistbotsumme nicht inbegriffen sein, sondern nach desfallsiger Bescheinigung außer der Meistbotsumme baar gezahlt werden;
3) soll Meistbieter gehalten sein, auf das erstandene Gesinde, sofort nach erhaltenem Zuschlage dreihundert Rbl., den übrigen Meistbotschilling aber sammt angesammelten Tilgungsfond binnen drei Wochen vom 9. Januar 1880 ab gerechnet zu liquidiren;
4) soll das vorhandene eiserne Inventar nach einem vom Gemeindegerichte aufgestellten Verzeichniß mit dem Gesinde versteigert und die Meistbotsumme für die Grundstücke selbst inbegriffen sein;
5) soll Meistbieter sich das betreffende Gesinde binnen drei Wochen, a dato des Meistbots, nach erfolgter Liquidation zuschreiben lassen;
6) soll Meistbieter verpflichtet sein, das fehlende oder mangelhafte eiserne Inventar anzuschaffen resp. zu ergänzen;
7) hat Meistbieter die Kosten dieser Meistbotstellung am 9. Januar 1880 baar zu erlegen.

Die betreffende Gemeindeverwaltung ist diesseits angewiesen, die oben angeführten Gesinde in ihren Grenzen und Gebäuden, sowie den etwaigen Viehbestand, Ackergeräthschaften ɔc. etwaigen Kaufliebhabern am 7. Januar 1880 von 10 bis 2 Uhr zu zeigen. Die Charten der Gesinde, sowie der Schuldenbetrag, mit welchen die Gesinde belastet sind und die Höhe des angesammelten Tilgungsfonds sind im Dorpatschen Kreisgerichte vom 15. December 1879 ab, in der Canzlei einzusehen. Nr. 1630. 3

Dorpat-Kreisgericht, am 1. November 1879.

Von dem Pernauschen Stadtamte wird desmittelst bekannt gemacht, daß bei demselben der Haupthof des Stadtgutes Reidenhof von St. Georgen 1880 ab in Pacht vergeben werden soll und daß der Ausbot am 17. December d. J., Mittags 12 Uhr, stattfinden wird.

Die contractlichen Bedingungen sind in der Canzlei dieses Stadtamts einzusehen.

Pernau-Stadtamt, den 5. November 1879.

Nr. 519. 1

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что во исполненіе указа Правительствующаго Сената, для удовлетворенія долговъ помѣщика Антона Игнатьева Реутта: С.-Петербургской Сохранной Казнѣ 31572 руб. 50 коп., другихъ казенныхъ 5378 руб. 73 коп. и частныхъ 23572 руб, 28 коп., будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ, принадлежащее Реутту недвижимое имѣніе, состоящее Витебской губерніи, Лепельскаго уѣзда, 1. стана, называемое Августбергъ съ мѣстечкомъ Уллою и фольварками Агулино и Добрѣйка, въ коемъ числится земли разнаго качества удобной 881 дес. 714 саж., неудобной 168 дес. 1304 саж., а всего 1049 дес. 2018 саж., разное хозяйственное строеніе, корчма и фруктовый садъ, оцѣнено въ 4725 руб.

Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 14. Декабря 1879 года съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. № 2176. 2

Витебское Губернское Правленіе, согласно журнальному своему постановленію, 8. Октября состоявшемуся, объявляетъ, что на удовлетвореніе иска купца Мони Бако съ купцовъ Федора и Пелагеи Козловыхъ и Якова Масленникова, по 4 векселямъ въ 2000 руб., на 12. Декабря назначены торги, съ узаконенною

чрезъ три дня переторжкою, на продажу принадлежащей купцу Масленникову каменной бани, состоящей въ старой части города Рѣжицы, въ Банномъ переулкѣ, на берегу рѣки Рѣжицы, съ деревянною пристройкою, крытой черепицею и частію досками, длиною по Шиловскому и безъименному переулкамъ безъ деревянной пристройки по 6 саж. и шириною по рѣкѣ Рѣжицѣ 13 саж., изъ нихъ на протяженіи 6 саж. стѣны кирпичныя, а остальныя 7 изъ булыжнаго камня, дворъ обнесенъ со всѣхъ сторонъ деревяннымъ заборомъ; флигель на каменномъ фундаментѣ, шириною по границѣ съ Миркою Гординовою 6 саж., длиною въ глубь участка 3 саж., и сарай для складки дровъ, шириною 3 саж. и длиною $5^1/_2$ саж., крытъ дранью; городской земли подъ постройками и дворомъ $362^1/_2$ кв. саж.; — оцѣнено по восьмилѣтней сложности годоваго дохода въ 2478 руб. О прочихъ же взысканіяхъ въ дню торга собираются подробныя свѣдѣнія.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются въ присутствіе Губернскаго Правленія, гдѣ по 4 столу 2. отдѣленія могутъ разсматривать опись и всѣ бумаги, относящіяся къ продаваемому имуществу.

№ 8486. 1

Витебской губерніи, Полоцкое Уѣздное Полицейское Управленіе симъ объявляетъ, что 7. Января 1889 года будетъ производиться торгъ въ присутствіи Полицейскаго Управленія съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою на продажу описаннаго имѣнія Козловцы, принадлежащаго Прусскому подданному Отто Августову Меркишу, заключающаго въ себѣ земли усадебной 3 дес., пахатной 10 дес., сѣнокосной 15 дес., строеваго еловаго лѣса 5 дес., дровянаго лѣса 14 дес., зарослей кустарниковъ 10 дес., неудобной 3 дес., а всего 60 дес. Въ имѣніи имѣются разныя деревянныя строенія, назначено оное имѣніе въ продажу, за неплатежъ имъ Меркишемъ помѣщику Станиславу Станиславову Улинскому 3785 руб. съ процентами и Елисѣ Фридриховой Меркишъ 6000 руб. съ процентами. Имѣніе Меркиша оцѣнено въ 700 руб.

Желающіе участвовать на торгахъ приглашаются въ Полицейское Управленіе въ означенный день торга, гдѣ они могутъ разсматривать всѣ бумаги къ сей продажѣ относящіяся. № 5891. 2

Судебный приставъ Псковскаго Окружнаго Суда И. Я. Назыревъ, жительствующій въ 1. части г. Пскова, въ домѣ Зоргевичъ, симъ объявляетъ, что 8. Декабря сего года, въ 10 часовъ утра, при Псковскомъ Окружномъ Судѣ, на удовлетвореніе Рѣжицкаго мѣщанина Гецеля Гурвича, по исполнительному листу Псковскаго Окружнаго Суда 4. Мая 1878 г. за № 1514 на сумму 4160 р. съ процентами и судебными издержками, будетъ продаваться недвижимое имѣніе вдовы коллежскаго регистратора Марфы Никифоровой, заключающееся въ двухъ этажномъ домѣ съ двухъ этажнымъ флигелемъ, надворными постройками и мѣстомъ, состоящимъ въ г. Островѣ, по Петропавловской улицѣ, подъ № 3. Имѣніе это оцѣнено для торговъ въ 2000 руб. и на немъ числится ссуда городской Управы 448 руб. 38 коп.

Желающіе торговаться могутъ видѣть бумаги, до продажи относящіяся, въ канцеляріи Окружнаго Суда. № 592. 1

Окружное Интендантское Управленіе Виленскаго Военнаго Округа въ дополненіе къ объявленію Военнаго Министерства о порядкѣ заготовленія провіанта и овса на 1880 годъ, опубликованному въ приложеніяхъ къ С.-Петербургскимъ и Московскимъ Вѣдомостямъ, объявляетъ для всеобщаго свѣдѣнія:

1) На торгахъ, имѣющихъ производиться въ Виленскомъ Военно-Окружномъ Совѣтѣ на поставку провіанта для Виленскаго Военнаго Округа въ 1880 году по губерніямъ: Лифляндской, Курляндской и Сувалкской 20., Минской и Могилевской 22., Гродненской и Витебской 27., Виленской и Ковенской 29. Ноября и на поставку овса на время лагерныхъ сборовъ въ томъ-же году при Вильнѣ, Оранахъ, Ковнѣ, Гроднѣ, Бѣлостокѣ, Бобруйскѣ, Могилевѣ, Динабургѣ, Ригѣ и Икскюлѣ 3. Декабря 1879 года, будутъ предъявлены къ заготовленію для Динабургскихъ магазиновъ вмѣсто муки рожь, для Виленскаго магазина заготовленіе продукта рожью или мукою будетъ объявлено при торгахъ; для всѣхъ-же остальныхъ магазиновъ и войскъ расположенныхъ въ уѣздахъ муки въ готовомъ видѣ; крупа же для всѣхъ вообще магазиновъ, неисключая Виленскаго и Динабургскихъ, а также и уѣздовъ въ готовомъ видѣ, на довольствіе войскъ гречневая путныхъ магазиновъ, въ коихъ положено содержать чрезвычайные запасы провіанта рожью на половину съ ячной, а для больныхъ въ военныхъ госпиталяхъ исключительно гречневая.

2) Къ торгу на поставку овса на время лагерныхъ сборовъ, на основаніи утвержденнаго военнымъ совѣтомъ плана заготовленія продовольственныхъ припасовъ на 1880 годъ, будутъ приглашены и командиры войскъ присылать письменныя заявленія о цѣнахъ, по коимъ они желали-бы принять заготовленіе овса на свое попеченіе собственно для командуемыхъ ими частей.

3) На торгѣ на овесъ для лагерей будетъ допускаться на каждый пунктъ сбора только по одному поставщику, хотябы количество овса и превышало 5000 четв., при чемъ торгующіеся должны объявить цѣны сперва на каждый пунктъ сбора, а потомъ могутъ торговаться и оптомъ на всѣ или нѣсколько пунктовъ сборовъ. При утвержденіи торга на поставку овса, какъ отдѣльно на каждый пунктъ сбора, такъ и оптомъ на всѣ вообще или на нѣсколько пунктовъ, непремѣнно выдѣляется то количество овса, какъ бы оно велико или мало нибыло, на которое командирами частей войскъ будутъ заявлены равныя или дешевѣйшія цѣны; все-же остальное затѣмъ количество отдается розничному или оптовому поставщику, который, если его цѣны будутъ признаны выгодными невправѣ ни подъ какимъ предлогомъ отказаться отъ поставки остальнаго количества какъ-бы оно незначительно нибыло.

4) Торги на провіантъ и овесъ будутъ начинаться не позже 12 часовъ утра, по этому запечатанныя объявленія, равно и прошенія о допущеніи къ изустному торгу послѣ 12 часовъ утра дня, назначеннаго для торга, не будутъ принимаемы, и какъ торги будутъ производиться въ одинъ день по двумъ и даже тремъ губерніямъ, то по сему желающіе торговаться по всѣмъ этимъ губерніямъ, должны подавать непремѣнно до 12 часовъ утра отдѣльныя по каждой губерніи запечатанныя объявленія, равно прошенія о допущеніи въ изустному торгу; причемъ, на конвертѣ съ запечатаннымъ объявленіемъ должно быть пояснено, по какой губерніи къ торгу оно представляется.

5) Овесъ заготовляемый на время лагерныхъ сборовъ долженъ быть поставляемъ подрядчикомъ по сухопутнымъ кондиціямъ прямо въ войска со сдачею въ штабы полковъ, баталіоновъ, эскадроновъ, сотенъ, батарей и парковъ, по требованіямъ начальниковъ частей войскъ, какія по росписанію мѣстныхъ занятій могутъ быть назначены въ сборъ, а также и въ послѣдствіи въ какомъ бы то нибыло числѣ, полумѣсячными или неменѣе какъ десятидневными пропорціями, мѣрою дѣйствительной надобности, безъ всякихъ остановокъ въ томъ лишь количествѣ, въ какомъ потребуется на довольствіе въ лагерное время; причемъ количества предъявляемыя къ торгу будутъ служить лишь къ исчисленію задатковъ и залоговъ на неустойку; въ случаѣ же несостоянія въ 1880 году, въ какомъ-либо или во всѣхъ вышепоименованныхъ пунктахъ, сборовъ, подрядившіеся не имѣютъ права простирать къ казнѣ ни какой претензіи за непринятіе отъ нихъ овса.

6) Исчисленный къ заготовленію провіантъ подлежитъ къ поставкѣ въ сухопутные магазины и для войскъ въ уѣздахъ въ потребность съ 1. Января 1880 по 1. Января 1881 года, въ магазины опредѣленными мѣсячными пропорціями къ 21. числамъ каждаго текущаго на будущій мѣсяцъ, а войскамъ въ уѣздахъ мѣрою надобности, безъ назначенія сроковъ, мѣсячными или полумѣсячными пропорціями, со сдачею остатковъ въ магазины, къ которымъ уѣзды причислены для расчетовъ; въ сплавные-же магазины Могилевскій, Рогачевскій, Бобруйскіе и Кобринскій на время съ 1. Іюля 1880 по 1. Іюля 1881 года, опредѣленными пропорціями, въ три срока: одна четвертая часть къ 1. Іюля 1880 года, другая четвертая часть къ 15. Августа, а остальная половина всего количества въ послѣдніе мѣсяцы судоходства 1880 года, но не позже 15. Октября.

7) Поставка провіанта и овса должна производиться въ рогожныхъ куляхъ или мѣшкахъ исключительно холщевыхъ; причемъ на основаніи опредѣленія по плану на 1876 годъ, подрядившіеся должны поставить въ счетъ законтрактованнаго количества, въ тѣ изъ сухопутныхъ магазиновъ, въ коихъ заготовляется рожь или мукою — одну пятую часть, а въ остальные за тѣмъ тоже сухопутные магазины одну шестую часть продуктовъ на каждый частный срокъ въ новыхъ холщевыхъ исключительно четвертныхъ собственныхъ подрядчиковъ мѣшкахъ, которые имъ не будутъ возвращены изъ магазиновъ ибо за мѣшки эти съ продуктами будетъ произведена уплата полной стоимости ихъ.

8) На основаніи кондицій на поставку провіанта по Виленскому Военному Округу на 1880 годъ, подрядившійся можетъ получить въ задатокъ же сухопутной поставкѣ третью, а по сплавной половинную часть подрядной суммы подъ особый денежный залогъ рубль за рубль, или подъ каменныя строенія въ обѣихъ столицахъ. Что-же слѣдуетъ разумѣть подъ денежными залогами, о томъ подробно объяснено въ кондиціяхъ по внутреннимъ округамъ, приложенныхъ при объявленіи Военнаго Министерства.

9) При выплатѣ денегъ подрядчику за поставленные провіантъ и овесъ, согласно кондиціямъ, будетъ удерживаться у него изъ контрактной цѣны на расходы смотрителей магазиновъ по храненію продуктовъ, если хлѣбъ ставится въ магазины, и въ интендантскій вспомогательный капиталъ, если продукты сдаются прямо въ войска по сухопутной поставкѣ съ каждой четверти продукта овиннаго качества по 5 коп., а сыромолотнаго по 10 коп., по сплавной-же поставкѣ безразлично съ каждой четверти хлѣба по 10 коп.

10) Залоги въ обезпеченіе подряда на неустойку въ 20 проц. подрядной суммы должны быть представлены на половину денежные, а на половину недвижимые, закономъ къ принятію въ залогъ дозволенные, изъ коихъ, по мѣрѣ выполненія обязательства, будутъ освобождаемы первоначально имущественные, а затѣмъ уже денежные.

Къ сему Окружное Интендантское Управленіе присовокупляетъ, что количество продуктовъ для каждаго магазина и уѣзда, а также пункта лагернаго сбора и подробныя условія поставки провіанта и овса можно видѣть въ Окружномъ Интендантскомъ Управленіи. № 39932. 2

Лифл. Вице-Губернаторъ:

Тобизенъ.

Секретарь К. Ястржембскій.

Неоффиціальная Часть.
Nichtofficieller Theil.

Сборникъ правительственныхъ распоряженій по введенію **общей воинской повинности** съ 1. Іюля 1878 года по 1. Іюля 1879 года Томъ VI продается въ редакціи Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостей по 1 руб. 20 коп. за экземпляръ.

Die **Sammlung** sämmtlicher vom 1. Juli 1878 bis 1. Juli 1879 von der Staatsregierung erlassenen Verordnungen in Bezug auf die **allgemeine Wehrpflicht,** Bd. VI, ist in russischer Sprache à 1 Rbl. 20 Kop. pro Exemplar zu haben in der Redaction der Livländischen Gouv.-Zeitung.

Das

deutsch-alphabetische Verzeichniß

der **Documente und Acte, welche der Stempelsteuer unterliegen und welche von derselben befreit sind,** zusammengestellt zur Anleitung bei der Anwendung des Allerhöchst am 17. April 1875 bestätigten Stempelsteuergesetzes, ist zu haben in der Redaction der Livländischen Gouvernements-Zeitung.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren angegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch aufgefordert, diese Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Das Paßbüreaubillet des zu Pawassern verzeichneten Andreas Freymann, Nr. 15095, gültig bis zum 19. October 1880.

Редакторъ **А. Клингенбергъ.**

Типографія Губернскаго Управленія (въ замкѣ) — Дозволено цензурою. Рига, 16. Ноября 1879 года.